



## EDUCACIÓN PARA PACIENTES Y CUIDADORES

# Dabigatran Etexilate

Esta información de Lexicomp® le explica lo que debe saber sobre este medicamento, por ejemplo, para qué se usa, cómo tomarlo, sus efectos secundarios y cuándo llamar a su proveedor de cuidados de la salud.

## **Nombres comerciales: EE. UU.**

Pradaxa

## **Nombres comerciales: Canadá**

APO-Dabigatran; Pradaxa

## Advertencia

- No suspenda este medicamento sin consultar con el médico que se lo recetó. Si deja de tomar este medicamento cuando no corresponde hacerlo, aumenta la posibilidad de que se formen coágulos de sangre. Esto incluye la posibilidad de tener un accidente cerebrovascular en algunas personas. Es posible que deba dejar de tomar este medicamento antes de determinados tipos de tratamientos de cuidado dental o de la salud. El médico le indicará cuándo comenzar a tomarlo nuevamente. Siga estrictamente las instrucciones del médico.
- Las personas que se han sometido a algún tipo de procedimiento espinal o epidural tienen mayor probabilidad de presentar problemas de hemorragia alrededor de la columna vertebral cuando ya se tratan con este medicamento. Esta hemorragia ocurre en raras ocasiones, pero puede hacer que no pueda mover el cuerpo (parálisis) a largo plazo o producir una parálisis que no desaparece. El riesgo aumenta en las personas con problemas en la columna vertebral, con ciertos tipos de catéter epidural o que se han sometido a una cirugía de columna vertebral. El riesgo también aumenta en las personas que toman otros medicamentos que pueden afectar la coagulación de la sangre, como los medicamentos diluyentes de la sangre (como la warfarina), la aspirina o los medicamentos antiinflamatorios no esteroideos (AINE), como el ibuprofeno o el naproxeno.
- Comuníquele a su médico que usa este medicamento antes de realizarse el procedimiento espinal o epidural. Llame a su médico de inmediato si presenta algún síntoma de problemas nerviosos como dolor de espalda, entumecimiento u hormigueo, debilidad muscular, parálisis o pérdida de control de la vejiga o el intestino.
- Hable con su médico si recientemente se ha sometido o se someterá a un procedimiento espinal o epidural. Es posible que deba transcurrir cierto tiempo entre el uso de este medicamento y el procedimiento. Hable con su médico.

## ¿Para qué se utiliza este medicamento?

- Este medicamento se indica para tratar o prevenir los coágulos de sangre.

## ¿Qué necesito decirle a mi médico ANTES de tomar este medicamento?

- Si es alérgico a este medicamento, a algún componente de este medicamento, o a otros medicamentos, alimentos o sustancias. Informe a su médico acerca de esta alergia y qué síntomas ha presentado.
- Si tiene problemas de hemorragia.
- Si se le ha reemplazado o prevé que le reemplacen una válvula del corazón.
- Si tiene problemas renales.
- Si tiene síndrome antifosfolípido (SAF).
- Si consume cualquiera de los siguientes medicamentos: dronedarona o ketoconazol.
- Si está tomando rifampina.
- Si usa otro medicamento como este. Si no está seguro, pregúntele al médico o al farmacéutico.
- Si está amamantando. No amamante mientras toma este medicamento.

Esta no es una lista de todos los medicamentos o trastornos que pueden interactuar con este medicamento.

Informe a su médico y farmacéutico acerca de todos los medicamentos que tome (sean estos recetados o de venta libre, productos naturales, vitaminas) y los trastornos que tenga. Debe verificar que sea seguro para usted tomar este medicamento junto con todos sus otros medicamentos y trastornos. No empiece, detenga ni modifique la dosis de ningún medicamento sin consultar antes al médico.

## ¿Qué debo saber o hacer mientras tomo este medicamento?

## Para todos los pacientes que toman este medicamento:

- Avise a todos sus proveedores de atención médica que toma este medicamento. Esto incluye a los médicos, enfermeras, farmacéuticos y dentistas. Es posible que se deba suspender la administración de este medicamento antes de determinados tipos de cirugía tal como se lo informó su médico. Si se suspende la administración de este medicamento, su médico le comunicará cuándo debe comenzar a tomar este medicamento nuevamente luego de la cirugía o procedimiento.
- Controle sus análisis de sangre y otras pruebas de laboratorio según le haya indicado el médico.
- Tal vez sangre con mayor facilidad. Tenga cuidado y evite lesionarse. Use un cepillo de dientes suave y una afeitadora eléctrica. En muy pocas ocasiones, los problemas de hemorragia resultaron mortales.
- Si se cae o se lastima, o si se golpea la cabeza, comuníquese con su médico de inmediato. Consulte con su médico, incluso si se siente bien.
- Si tiene 65 años o más, use este medicamento con cuidado. Puede provocarle más efectos secundarios.
- Si está embarazada o queda embarazada mientras toma este medicamento, llame al médico de inmediato.

### Niños:

- Si le da este medicamento a su hijo y el peso de su hijo cambia, consulte con el médico. Es posible que deba cambiarse la dosis de este medicamento.

## ¿Cuáles son los efectos secundarios por los que debo llamar a mi médico de inmediato?

**ADVERTENCIA/PRECAUCIÓN:** A pesar de que es muy poco frecuente, algunas personas pueden sufrir efectos secundarios muy graves, que causen incluso la muerte, al tomar un medicamento. Si presenta alguno de los siguientes signos o síntomas que puedan estar relacionados con un efecto secundario muy grave, infórmelo a su médico o busque asistencia médica de inmediato:

- Signos de reacción alérgica tales como sarpullido; urticaria; picazón; piel enrojecida, hinchada, con ampollas o descamada, con o sin fiebre; sibilancia; opresión en el pecho o la garganta; problemas para respirar, tragar o hablar; ronquera inusual; o hinchazón de la boca, el rostro, los labios, la lengua o la garganta.
- Signos de hemorragia como vomitar o toser sangre, vómito que parece café molido, sangre en la orina, heces negras, rojas o alquitranadas, sangrado de las encías, sangrado vaginal anormal, moretones sin causa o que se agrandan, o sangrado que no puede detener.
- Dolor de pecho.
- Mareos o desmayos.
- Debilidad de 1 lado del cuerpo, dificultad para pensar o hablar, modificaciones en el equilibrio, caída de un lado de la cara o visión borrosa.
- Confusión.
- Se siente muy cansado o débil.
- Dolor de cabeza intenso o vómitos.
- Hinchazón grave.
- Dolor o inflamación en las articulaciones.

## **¿Qué otros efectos secundarios tiene este medicamento?**

Todos los medicamentos pueden tener efectos secundarios. Sin embargo, muchas personas no tienen ningún efecto secundario o tienen solamente efectos secundarios menores. Llame a su médico o busque asistencia médica si le molesta alguno de estos efectos secundarios o no desaparece:

## **Para todos los pacientes que toman este medicamento:**

- Náuseas.
- Dolor estomacal o acidez estomacal.

## **Niños:**

- Diarrea.

- Vómitos.

Estos no son todos los efectos secundarios que podrían ocurrir. Si tiene preguntas acerca de los efectos secundarios, llame al médico. Llame al médico para que lo aconseje acerca de los efectos secundarios.

Puede informar los efectos secundarios al organismo de salud de su país.

Puede informar sobre los efectos secundarios a la FDA al 1-800-332-1088. También puede informar sobre los efectos secundarios en <https://www.fda.gov/medwatch>.

## ¿Cómo se toma mejor este medicamento?

Tome este medicamento según las indicaciones de su médico. Lea toda la información que se le brinde. Siga todas las instrucciones con atención.

### Cápsulas:

- Se puede administrar con o sin alimentos. Se debe administrar con alimentos si provoca malestar estomacal.
- Se debe tragar entera. No se debe masticar, abrir ni triturar.
- Tome este medicamento con un vaso de agua.
- Si está tomando 2 dosis por día, hágalo con un intervalo de aproximadamente 12 horas.
- Siga tomando este medicamento según se lo indique el médico u otro proveedor de atención médica, aun si se siente bien.
- Si tiene problemas al tragar, hable con un proveedor de salud médica.

### Gránulos orales:

- No abra el medicamento hasta que esté listo para tomarlo.
- Tome este medicamento antes de las comidas.
- Espolvoree los gránulos sobre una pequeña cantidad de puré de zanahoria, manzana o plátano. Los alimentos blandos deben estar a temperatura

ambiente. Mezcle bien y trague. No mezcle con leche o alimentos blandos que contengan productos lácteos. No utilice una jeringa para tomar este medicamento.

- Tome la dosis dentro de los 30 minutos después de la mezcla. Deseche la porción que no utilice luego de 30 minutos de la mezcla.
- Este medicamento también se puede tomar con jugo de manzana. Si utiliza jugo de manzana, siga las instrucciones sobre cómo usarlo según se le ha indicado o lea el prospecto.
- No administre este medicamento a través de una sonda de alimentación.
- Si está tomando 2 dosis por día, hágalo con un intervalo de aproximadamente 12 horas.
- Siga tomando este medicamento según se lo indique el médico u otro proveedor de atención médica, aun si se siente bien.

## ¿Qué debo hacer si no tomo una dosis?

- Tome la dosis que se saltó lo antes posible.
- Si faltan menos de 6 horas para la dosis siguiente, omita la dosis faltante y continúe con el horario habitual.
- No tome dos dosis al mismo tiempo ni tome dosis adicionales.

## ¿Cómo almaceno o descarto este medicamento?

### Todas las presentaciones:

- Almacenar a temperatura ambiente en un lugar seco. No conservar en un baño.
- Guarde los medicamentos en un lugar seguro. Mantenga todo medicamento fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Deseche los medicamentos sin usar o que hayan expirado. No los tire por el retrete ni los vierta al desagüe a menos que así se lo indiquen. Consulte con el farmacéutico si tiene preguntas sobre la mejor manera de desechar medicamentos. Pueden existir programas de devolución de medicamentos en su área.

## Cápsulas:

- Conserve las cápsulas en la botella en la que vienen y no las pase a un recipiente para píldoras.
- Mantenga la tapa cerrada herméticamente.
- Después de 4 meses, deseche las cápsulas que queden en el recipiente y que no haya utilizado.

## Gránulos orales:

- Mantenga los paquetes no utilizados en la bolsa de aluminio. Use los paquetes dentro de los 6 meses posteriores a la apertura de la bolsa de aluminio.
- Cada bolsa de aluminio tiene un desecante (protege el medicamento de la humedad). Después de abrir la bolsa de aluminio, deseche el desecante.

## Datos generales sobre el medicamento

- Si sus síntomas o trastornos no mejoran o si empeoran, llame al médico.
- No comparta su medicamento con otras personas ni tome el medicamento de ninguna otra persona.
- Algunos medicamentos pueden tener otro folleto informativo para el paciente. Si tiene alguna pregunta sobre este medicamento, hable con su médico, enfermera, farmacéutico u otro proveedor de atención médica.
- Este medicamento viene con una hoja de información adicional para el paciente llamada Guía de medicación. Léala con cuidado. Léala de nuevo cada vez que reponga este medicamento. Si tiene alguna pregunta sobre este medicamento, hable con el médico, farmacéutico u otro proveedor de atención médica.
- Si cree que ha habido una sobredosis, llame al centro de toxicología local o busque atención médica de inmediato. Prepárese para responder qué se ingirió, qué cantidad y cuándo.

# Uso de la información por el consumidor y exención de responsabilidad

Esta información general es un resumen limitado de la información sobre el diagnóstico, el tratamiento y/o la medicación. No pretende ser exhaustivo y debe utilizarse como una herramienta para ayudar al usuario a comprender y/o evaluar las posibles opciones de diagnóstico y tratamiento. NO incluye toda la información sobre las enfermedades, los tratamientos, los medicamentos, los efectos secundarios o los riesgos que pueden aplicarse a un paciente específico. No pretende ser un consejo médico ni un sustituto del consejo médico, el diagnóstico o el tratamiento de un proveedor de atención médica basado en el examen y la evaluación del proveedor de atención médica de las circunstancias específicas y únicas de un paciente. Los pacientes deben hablar con un proveedor de atención médica para obtener información completa sobre su salud, preguntas médicas y opciones de tratamiento, incluidos los riesgos o beneficios relacionados con el uso de medicamentos. Esta información no respalda ningún tratamiento o medicamento como seguro, eficaz o aprobado para tratar a un paciente específico. UpToDate, Inc. y sus afiliados renuncian a cualquier garantía o responsabilidad relacionada con esta información o con el uso que se haga de esta. El uso de esta información se rige por las Condiciones de uso, disponibles en <https://www.wolterskluwer.com/en/know/clinical-effectiveness-terms>.

## Última fecha de revisión

2025-07-09

## Derechos de autor

© 2025 UpToDate, Inc. y sus licenciantes y/o afiliados. Todos los derechos reservados.

If you have questions or concerns, contact your healthcare provider. A member of your care team will answer Monday through Friday from 9 a.m. to 5 p.m. Outside those hours, you can leave a message or talk with another MSK provider. There is always a doctor or nurse on call. If you're not sure how to reach your healthcare provider, call 212-639-2000.

Para obtener más recursos, visite [www.mskcc.org/pe](http://www.mskcc.org/pe) y busque en nuestra biblioteca virtual.

Dabigatran Etxilate - Last updated on December 12, 2022

Todos los derechos son propiedad y se reservan a favor de Memorial Sloan Kettering Cancer Center